

Paritair Subcomité voor de terugwinning van papier

Sous-commission paritaire pour la récupération du papier

Collectieve arbeidsovereenkomst van 31 augustus 2011

Convention collective de travail du 31 août 2011

UURLONEN	SALAIRES HORAIRES
-----------------	--------------------------

In uitvoering van artikel 6 van het protocolakkoord van 31 augustus 2011.

En exécution de l'article 6 du protocole d'accord du 31 août 2011.

Hoofdstuk I : Toepassingsgebied

Chapitre I : Champ d'application

Art. 1

Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en op de arbeiders en arbeidsters van de ondernemingen die ressorteren onder het Paritair Subcomité voor de terugwinning van papier.

Art. 1

La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et aux ouvriers et ouvrières des entreprises ressortissant à la sous-commission paritaire pour la récupération du papier.

Voor de toepassing van deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt onder "arbeiders" verstaan: de mannelijke en vrouwelijke werklieden.

Pour l'application de la présente convention collective de travail, on entend par "ouvriers" : les ouvriers et les ouvrières.

Hoofdstuk II: Lonen

Chapitre II : Salaires

Art. 2 - Minimumuurlonen

De minimumuurlonen worden als volgt vastgesteld:

Art. 2 - Salaires horaires minimum

Les salaires horaires minimums sont fixés comme suit:

Klasse	Minimum op 01.08.2011
1A	13,24 €
1B	12,29 €
2	12,03 €
3A	10,77 €
3B	11,33 €
4A	10,51 €
4B	10,77 €
5	10,23 €

Classe	Minimum au 01.08.2011
1A	13,24 €
1	12,29 €
2	12,03 €
3A	10,77 €
3B	11,33 €
4A	10,51 €
4B	10,77 €
5	10,23 €

Art. 3 - Jobstudenten

In afwijking van artikel 3 van onderhavige overeenkomst, hebben jobstudenten recht op een uurloon aan 90 % van het baremaloon van de beroepencategorie waarin de arbeider met een gelijkaardige functie als die van de jobstudent wordt tewerkgesteld.

Art. 3 - Etudiants jobistes

En dérogation à l'article 2 de la présente convention, les étudiants jobistes ont droit à un salaire horaire qui correspond à 90 % du salaire barémique de la catégorie professionnelle de l'ouvrier exerçant une fonction comparable à celle assurée par le jobiste.

Onder jobstudenten wordt verstaan: de studenten die tewerkgesteld worden in het kader van een overeenkomst tot tewerkstelling van studenten en die onttrokken zijn aan de toepassing van de RSZ-Wet en dit conform artikel 17 bis van het Koninklijk Besluit tot uitvoering van de wet van 27 juni 1969 tot herziening van de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders (uitvoeringsbesluit RSZ-wet, 28

Il est entendu par « étudiant jobiste » : les étudiants occupés dans le cadre d'un contrat d'occupation d'étudiants qui sont soustraits à l'application de la Loi O.N.S.S. et ceci conformément l'article 17 bis de l'Arrêté Royal pris en exécution de la loi du 27 juin 1969 révisant l'Arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs (arrêté d'exécution de la loi O.N.S.S., 28 novembre 1969).

november 1969).

Art. 4 – Koppeling van de lonen aan het indexcijfer van de consumptieprijzen

De minimumuurlonen en de werkelijk betaalde lonen schommelen overeenkomstig de bepalingen van de collectieve arbeidsovereenkomst van 31 augustus 2011 betreffende de loonvorming en de in voege zijnde wettelijke bepalingen.

Voor de toepassing van onderhavige overeenkomst zijn de indexschijven als volgt bepaald:

Onderste	Spil	Bovenste	Limite infér.	Pivot	Limite supérieure
101,02	103,05	105,11	101,02	103,05	105,11
103,05	105,11	107,21	103,05	105,11	107,21
105,11	107,21	109,35	105,11	107,21	109,35
107,21	109,35	111,54	107,21	109,35	111,54
109,35	111,54	113,77	109,35	111,54	113,77
111,54	113,77	116,05	111,54	113,77	116,05
113,77	116,05	118,37	113,77	116,05	118,37
116,05	118,37	120,74	116,05	118,37	120,74

Hoofdstuk III: Geldigheid

Deze collectieve arbeidsovereenkomst heeft uitwerking met ingang van 1 juli 2011 en geldt voor een onbepaalde tijd. Zij vervangt de collectieve arbeidsovereenkomst van 22 mei 2008 betreffende uurlonen, afgesloten in het Paritair Subcomité voor de terugwinning van papier, algemeen verbindend verklaard bij koninklijk besluit van 6 februari 2009 (Belgisch Staatsblad van 24 maart 2009).

Zij kan door één van de partijen worden opgezegd mits een opzegging van drie maanden wordt betekend bij een ter post aangetekende brief, gericht aan de voorzitter van het Paritair Subcomité voor de terugwinning van papier en aan de ondertekenende partijen.

Art. 4 – Liaison des salaires à l'indice des prix à la consommation

Les salaires horaires minima et les salaires effectivement payés peuvent fluctuer conformément aux dispositions de la convention collective de travail du 31 août 2011 sur la détermination du salaire et aux dispositions légales en vigueur.

Pour l'application de la présente convention, les tranches d'indice sont établies comme suit

Chapitre III : Validité

La présente convention collective de travail entre en vigueur le 1^{er} juillet 2011 et est valable pour une durée indéterminée. Elle remplace la convention collective de travail du 22 mai 2008 relative aux salaires horaires, conclue au sein de la Sous-commission paritaire pour la récupération du papier, rendu obligatoire par arrêté royal du 6 février 2009 (Moniteur belge du 24 mars 2009).

Elle peut être dénoncée par une des parties moyennant un préavis de trois mois, notifié par lettre recommandée à la poste, adressée au président de la Sous-commission Paritaire pour la récupération du papier, ainsi qu'à toutes les parties signataires.

Gedaan te Brussel 31 augustus 2011

Fait à Bruxelles le 31 août 2011